



Dansk udgave

Retsforskrifter

59. årgang

20. oktober 2016

## Indhold

### II Ikke-lovgivningsmæssige retsakter

#### FORORDNINGER

- ★ **Kommissionens delegerede forordning (EU) 2016/1851 af 14. juni 2016 om vedtagelse af programmet med ad hoc-moduler for årene 2019, 2020 og 2021 til brug for den stikprøveundersøgelse vedrørende arbejdsstyrken, som er omhandlet i Rådets forordning (EF) nr. 577/98<sup>(1)</sup>** ..... 1
- ★ **Kommissionens gennemførelsesforordning (EU) 2016/1852 af 19. oktober 2016 om ændring af forordning (EU) nr. 468/2010 om opstilling af en EU-liste over fartøjer, der udøver ulovligt, urapporteret og ureguleret fiskeri** ..... 5
- Kommissionens gennemførelsesforordning (EU) 2016/1853 af 19. oktober 2016 om faste importværdier med henblik på fastsættelse af indgangsprisen for visse frugter og grøntsager ..... 15
- Kommissionens gennemførelsesforordning (EU) 2016/1854 af 19. oktober 2016 om fastsættelse af den fordelingskoefficient, som skal anvendes på de mængder, der er omfattet af importlicensansøgninger indgivet fra den 1. til den 7. oktober 2016 inden for rammerne af de toldkontingenter for hvidløg, der blev åbnet ved forordning (EF) nr. 341/2007 ..... 17

#### DIREKTIVER

- ★ **Kommissionens direktiv (EU) 2016/1855 af 19. oktober 2016 om ændring af Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2009/32/EF om indbyrdes tilnærmelse af medlemsstaternes lovgivning om ekstraktionsmidler anvendt ved fremstilling af fødevarer og fødevearengredienser<sup>(1)</sup>** ..... 19

#### AFGØRELSE

- ★ **Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse (EU) 2016/1856 af 11. oktober 2016 om anvendelse af Den Europæiske Unions Solidaritetsfond til at yde bistand til Grækenland** ..... 21

<sup>(1)</sup> EØS-relevant tekst

★ Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse (EU) 2016/1857 af 11. oktober 2016 om mobilisering af Den Europæiske Fond for Tilpasning til Globaliseringen (som følge af en ansøgning fra Finland — EGF/2016/001 FI/Microsoft) .....	23
★ Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse (EU) 2016/1858 af 11. oktober 2016 om mobilisering af Den Europæiske Fond for Tilpasning til Globaliseringen (som følge af en ansøgning fra Sverige — EGF/2016/002 SE/Ericsson) .....	25
★ Rådets afgørelse (EU) 2016/1859 af 13. oktober 2016 om det sociale trepartstopmøde om vækst og beskæftigelse og om ophævelse af afgørelse 2003/174/EF .....	27
★ Rådets afgørelse (EU) 2016/1860 af 17. oktober 2016 om beskikkelse af to medlemmer af og en suppleant til Regionsudvalget efter indstilling fra Den Italienske Republik .....	31
★ Kommissionens gennemførelsesafgørelse (EU) 2016/1861 af 14. oktober 2016 om ændring af gennemførelsesafgørelse 2012/830/EU om et supplerende tilskud til medlemsstaternes programmer for 2012 for fiskerikontrol, -inspektion og -overvågning (meddelt under nummer C(2016) 6477) .....	33

---

### III Andre retsakter

#### DET EUROPÆISKE ØKONOMISKE SAMARBEJDSOMRÅDE

★ EFTA-Tilsynsmyndighedens beslutning nr. 36/16/KOL af 9. februar 2016 om delvist at ophæve beslutning nr. 227/04/KOL for så vidt angår Islands status med hensyn til egtvedsyge (VHS) [2016/1862] .....	35
★ EFTA-Tilsynsmyndighedens beslutning nr. 58/16/KOL-D af 3. marts 2016 om at godkende nationale foranstaltninger, som Norge har truffet til begrænsning af virkningerne af Gyrodactylus salaris, og om at ophæve beslutning nr. 298/08/KOL og nr. 299/08/KOL [2016/1863] .....	37

## II

(Ikke-lovgivningsmæssige retsakter)

## FORORDNINGER

## KOMMISSIONENS DELEGEREDE FORORDNING (EU) 2016/1851

af 14. juni 2016

om vedtagelse af programmet med ad hoc-moduler for årene 2019, 2020 og 2021 til brug for den stikprøveundersøgelse vedrørende arbejdsstyrken, som er omhandlet i Rådets forordning (EF) nr. 577/98

(EØS-relevant tekst)

EUROPA-KOMMISSIONEN HAR —

under henvisning til traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde,

under henvisning til Rådets forordning (EF) nr. 577/98 af 9. marts 1998 om gennemførelse af en stikprøveundersøgelse vedrørende arbejdsstyrken i Fællesskabet <sup>(1)</sup>, særlig artikel 7a, stk. 4, og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) I overensstemmelse med forordning (EF) nr. 577/98 er det nødvendigt at specificere enkelthederne i programmet med ad hoc-modulerne for årene 2019, 2020 og 2021.
- (2) Der er behov for omfattende og sammenlignelige data om arbejdstilrettelæggelse og arbejdstidsordninger og for mere detaljerede data om deltagelse på arbejdsmarkedet for at kunne overvåge opfyldelsen af de fælles målsætninger i Europa 2020-strategien.
- (3) Set i lyset af den løbende debat om flexicurity <sup>(2)</sup> og det udtrykte behov for tilpasningsevne blandt såvel arbejdstagerne som virksomhederne i Europa — et centralt spørgsmål, der fremhæves i den europæiske beskæftigelsesstrategi og retningslinjerne for beskæftigelsen <sup>(3)</sup> — er det nødvendigt at indhente data fra en omfattende europæisk undersøgelse af omfanget af anvendelsen af diverse former for arbejdstilrettelæggelse og arbejdstidsordninger og af arbejdstagernes erfaringer med disse.
- (4) I sin meddelelse om en EU-strategiramme for sundhed og sikkerhed på arbejdspladsen (2014-2020) <sup>(4)</sup> understregede Kommissionen betydningen af at forbedre indsamlingen af statistiske data om arbejdsulykker og arbejdsrelaterede sygdomme, erhvervmæssig eksponering og arbejdsrelateret dårligt helbred. Et nyt ad hoc-modul om arbejdsulykker og erhvervsrelaterede sundhedsproblemer skal gøre det muligt at sammenligne oplysninger fra medlemsstaterne under projektet om europæiske arbejdsulykkesstatistikker med arbejdstagernes vilkår på arbejdsmarkedet og indsamle data om arbejdsrelaterede sundhedsproblemer. Det bør endvidere give oplysninger om erhvervmæssig eksponering for risikofaktorer for fysisk sundhed og psykisk velvære.
- (5) I sin meddelelse om en europæisk dagsorden for migration <sup>(5)</sup> erkendte Kommissionen behovet for at udvikle strukturelle foranstaltninger vedrørende migration. Foranstaltninger til integration af migranter bør fremmes, herunder initiativer for at styrke sprogkunderskaber og faglige kvalifikationer, og tiltag for at fremme anerkendelse af kvalifikationer og adgang til arbejdsmarkedet. Desuden fokuserer et af de vigtige områder i Rådets henstilling

<sup>(1)</sup> EFT L 77 af 14.3.1998, s. 3.

<sup>(2)</sup> Flexicurity er en integreret strategi, der skal skabe øget fleksibilitet og sikkerhed på arbejdsmarkedet. Målet er at forene arbejdsgivernes behov for fleksibel arbejdskraft og arbejdstagernes behov for sikkerhed, dvs. tillid til, at de ikke udsættes for lange perioder med arbejdsløshed.

<sup>(3)</sup> Rådets afgørelse (EU) 2015/1848 af 5. oktober 2015 om retningslinjer for medlemsstaternes beskæftigelsespolitikker for 2015 (EUT L 268 af 15.10.2015, s. 28).

<sup>(4)</sup> COM(2014) 332 final af 6.6.2014.

<sup>(5)</sup> COM(2015) 240 final af 13.5.2015.

(EU) 2015/1184 <sup>(1)</sup> på at fjerne hindringer for deltagelse på arbejdsmarkedet og nedbringe beskæftigelsesgab mellem dårligt stillede, herunder mellem EU-borgere og andre borgere. I denne forbindelse er der behov for detaljerede data om migranternes situation på arbejdsmarkedet for at give et pålideligt grundlag for beslutningstagningen —

VEDTAGET DENNE FORORDNING:

#### Artikel 1

Programmet med ad hoc-moduler for årene 2019, 2020 og 2021, som skal anvendes i forbindelse med stikprøveundersøgelsen af arbejdsstyrken, og som er indeholdt i bilaget, vedtages.

#### Artikel 2

Denne forordning træder i kraft på tyvendedagen efter offentliggørelsen i *Den Europæiske Unions Tidende*.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 14. juni 2016.

*På Kommissionens vegne*

Jean-Claude JUNCKER

*Formand*

---

<sup>(1)</sup> Rådets henstilling (EU) 2015/1184 af 14. juli 2015 om overordnede retningslinjer for medlemsstaternes og Den Europæiske Unions økonomiske politikker (EUT L 192 af 18.7.2015, s. 27).

## BILAG

## ARBEJDSSTYRKEUNDERSØGELSEN

## Det flerårige program med ad hoc-moduler 2019-2021

**Arbejdstilrettelæggelse og arbejdstidsordninger**

Referenceperiode: 2019

Delmoduler (områder, hvor der ønskes mere detaljerede oplysninger):

Delmodul 1: Arbejdstidsfleksibilitet

Mål: at indhente detaljerede oplysninger om, hvordan arbejdstagere kan træffe beslutning om deres arbejdstid og fravær, men også om, hvor ofte arbejdstagerne er nødt til at ændre deres arbejdstid.

Delmodul 2: Arbejdsmetoder

Mål: at indhente oplysninger om tidspres, direkte ledelse og selvstændighed i arbejdsmiljøet.

Delmodul 3: Arbejdsstedet

Mål: at indhente detaljerede oplysninger om arbejdsstedet og om transporttid, udtrykt som den tid, det tager at komme fra bopæl til arbejde.

**Arbejdsulykker og andre erhvervsrelaterede sundhedsproblemer**

Referenceperiode: 2020

Delmoduler (områder, hvor der ønskes mere detaljerede oplysninger):

Delmodul 1: Arbejdsulykker

Mål: at identificere arbejdsulykker, der medførte skader, deres art og deres konsekvenser i form af tabte arbejdsdage eller invalidering.

Delmodul 2: arbejdsrelaterede sundhedsproblemer

Mål: at identificere fysiske eller psykiske sundhedsproblemer, der er forårsaget eller forværret af arbejdet, deres art og deres konsekvenser i form af tabte arbejdsdage eller invalidering.

Delmodul 3: Risikofaktorer for fysisk sundhed og/eller psykiske velvære

Mål: at analysere, om arbejdstagerne er udsat for risikofaktorer, der kan skade deres fysiske og/eller mentale sundhed.

**Arbejdsmarkedsituationen for migranter og deres nærmeste efterkommere**

Referenceperiode: 2021

Delmoduler (områder, hvor der ønskes mere detaljerede oplysninger):

Delmodul 1: Baggrundsoplysninger

Mål: at tilvejebringe yderligere oplysninger om migranter og deres nærmeste efterkommere <sup>(1)</sup>, dvs. oplysninger om forældrenes uddannelsesmæssige baggrund og den væsentligste årsag til at migrere.

<sup>(1)</sup> Migranter er her defineret som udenlandsk fødte personer, som også kan være tredjelandsstatsborgere. De umiddelbare efterkommere af migranter bør forstås som andengenerationsindvandrere, dvs. indenlandsk fødte personer, hvor mindst én af forældrene er født i udlandet.

Delmodul 2: Sprogkunderskaber

Mål: at indsamle oplysninger om migranternes sprogfærdigheder efter egen opfattelse.

Delmodul 3: Hindringer for og støtte til deltagelse på arbejdsmarkedet

Mål: at indhente oplysninger om hindringer for adgang til arbejdsmarkedet (f.eks. anerkendelse af kvalifikationer, der er opnået i udlandet eller hindringer i forbindelse med udenlandsk oprindelse) og om individuelle tilgange til at finde arbejde.

---

**KOMMISSIONENS GENNEMFØRELSESFORORDNING (EU) 2016/1852****af 19. oktober 2016****om ændring af forordning (EU) nr. 468/2010 om opstilling af en EU-liste over fartøjer, der udøver ulovligt, urapporteret og ureguleret fiskeri**

EUROPA-KOMMISSIONEN HAR —

under henvisning til traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde,

under henvisning til Rådets forordning (EF) nr. 1005/2008 af 29. september 2008 om en EF-ordning, der skal forebygge, afværge og standse ulovligt, urapporteret og ureguleret fiskeri, om ændring af forordning (EØF) nr. 2847/93, (EF) nr. 1936/2001 og (EF) nr. 601/2004 og om ophævelse af forordning (EF) nr. 1093/94 og (EF) nr. 1447/1999<sup>(1)</sup>, særlig artikel 30, og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) I kapitel V i forordning (EF) nr. 1005/2008 fastsættes der procedurer for identifikation af fiskerfartøjer, der udøver ulovligt, urapporteret og ureguleret fiskeri (IUU-fiskerfartøjer), og procedurer for opstilling af en EU-liste over sådanne fartøjer (»EU-listen«). I artikel 37 i nævnte forordning fastsættes det, hvilke foranstaltninger der skal træffes over for fiskerfartøjer opført på den pågældende liste.
- (2) EU-listen over IUU-fartøjer blev opstillet ved Kommissionens forordning (EU) nr. 468/2010<sup>(2)</sup> og senere ændret ved gennemførelsesforordning (EU) nr. 724/2011<sup>(3)</sup>, (EU) nr. 1234/2012<sup>(4)</sup>, (EU) nr. 672/2013<sup>(5)</sup>, (EU) nr. 137/2014<sup>(6)</sup> og (EU) 2015/1296<sup>(7)</sup>.
- (3) I henhold til artikel 30, stk. 1, i forordning (EF) nr. 1005/2008 skal fartøjer, der er opført på IUU-lister vedtaget af regionale fiskeriforvaltningsorganisationer, opføres på EU-listen.
- (4) Samtlige regionale fiskeriforvaltningsorganisationer skal i henhold til deres respektive regler opstille og regelmæssigt ajourføre lister over IUU-fartøjer<sup>(8)</sup>.
- (5) Kommissionen skal i henhold til artikel 30 i forordning (EF) nr. 1005/2008 ajourføre EU-listen, så snart den fra de regionale fiskeriforvaltningsorganisationer har modtaget listerne over fiskerfartøjer, som formodes at have udøvet IUU-fiskeri, eller for hvilke det bekræftes, at de har udøvet sådant fiskeri. Eftersom Kommissionen har modtaget nye lister fra de regionale fiskeriforvaltningsorganisationer, bør EU-listen ajourføres.
- (6) Eftersom ét og samme fartøj kan være opført under forskellige navne og/eller flag, alt efter hvornår det er blevet opført på de regionale fiskeriforvaltningsorganisationers lister, bør den ajourførte EU-liste indeholde de forskellige navne og/eller flag som fastslået af de relevante regionale fiskeriforvaltningsorganisationer.
- (7) Forordning (EU) nr. 468/2010 bør derfor ændres.
- (8) Foranstaltningerne i denne forordning er i overensstemmelse med udtalelse fra Komitéen for Fiskeri og Akvakultur —

<sup>(1)</sup> EUT L 286 af 29.10.2008, s. 1.

<sup>(2)</sup> EUT L 131 af 29.5.2010, s. 22.

<sup>(3)</sup> EUT L 194 af 26.7.2011, s. 14.

<sup>(4)</sup> EUT L 350 af 20.12.2012, s. 38.

<sup>(5)</sup> EUT L 193 af 16.7.2013, s. 6.

<sup>(6)</sup> EUT L 43 af 13.2.2014, s. 47.

<sup>(7)</sup> EUT L 199 af 29.7.2015, s. 12.

<sup>(8)</sup> Seneste ajourføringer: CCAMLR: 2015/2016-listen over IUU-fartøjer som vedtaget på CCAMLR's 34. årsmøde afholdt den 19. til den 30. oktober 2015; SEAFO: SEAFO's liste over IUU-fartøjer som vedtaget på SEAFO-Kommissionens 12. årsmøde afholdt den 30. november til den 3. december 2015; ICCAT: 2015-listen over IUU-fartøjer som vedtaget på ICCAT-Kommissionens 24. ordinære møde afholdt den 10. til den 17. november 2015; IATTC: 2015-listen som vedtaget på IATTC's 89. møde afholdt den 29. juni til den 3. juli 2015; NEAFC: B-listen over IUU-fartøjer, AM 2015-07, som vedtaget på det 34. årsmøde afholdt den 9. til den 13. november 2015; NAFO: 2015-listen over IUU-fartøjer som vedtaget på det 37. årsmøde afholdt den 21. til den 25. september 2015; WCPFC: 2016-listen over IUU-fartøjer gældende fra den 7. februar 2016 som vedtaget på WCPFC-Kommissionens 20. ordinære møde afholdt den 3. til den 8. december 2015; IOTC: IOTC's liste over IUU-fartøjer som godkendt på IOTC's 20. møde afholdt den 23. til den 27. maj 2016; GFCM: 2016-listen over IUU-fartøjer som vedtaget på det 40. møde afholdt den 30. maj til den 3. juni 2016; SPRFMO: 2016-listen over IUU-fartøjer som vedtaget på SPRFMO-Kommissionens 4. møde afholdt den 25. til den 29. januar 2016.

VEDTAGET DENNE FORORDNING:

*Artikel 1*

Del B i bilaget til forordning (EU) nr. 468/2010 erstattes af teksten i bilaget til nærværende forordning.

*Artikel 2*

Denne forordning træder i kraft på syvendedagen efter offentliggørelsen i *Den Europæiske Unions Tidende*.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 19. oktober 2016.

*På Kommissionens vegne*  
Jean-Claude JUNCKER  
*Formand*

---



## BILAG

»IMO-fartøjsidentifikations-nummer/RFFO-nummer (1)	Fartøjets navn (tidligere navn) (2)	Flagstat eller flagstatens område (ifølge RFFO'en) (2)	RFFO, på hvis liste fartøjet er opført (2)
20060010 [ICCAT]	ACROS No. 2	Ukendt (seneste kendte flag: Honduras)	ICCAT, GFCM
20060009 [ICCAT]	ACROS No. 3	Ukendt (seneste kendte flag: Honduras)	ICCAT, GFCM
7306570	ALBORAN II (WHITE ENTERPRISE [NAFO, NEAFC]/WHITE, ENTERPRISE, ENXEMBRE, ATALAYA, REDA IV, ATALAYA DEL SUR [SEAFO])	Ukendt (seneste kendte flag: Panama, Saint Kitts og Nevis) [NAFO, NEAFC, SEAFO]/Panama [GFCM]	NEAFC, NAFO, SEAFO, GFCM
7424891	ALDABRA (OMOA I [CCAMLR, GFCM])	Ukendt (seneste kendte flag: Tanzania, Honduras [CCAMLR])/Tanzania (GFCM)	CCAMLR, SEAFO, GFCM
7036345	AMORINN (ICEBERG II, LOME, NOEMI [CCAMLR, GFCM])	Ukendt (seneste kendte flag: Togo, Belize [CCAMLR])	CCAMLR, SEAFO, GFCM
2015001 [ICCAT]	ANEKA 228	Ukendt	IOTC, ICCAT
2015002 [ICCAT]	ANEKA 228; KM.	Ukendt	IOTC, ICCAT
9037537	BAROON (LANA, ZEUS, TRITON I [CCAMLR])/LANA (ZEUS, TRITON-1, KINSHO MARU No. 18 [GFCM])	Tanzania (seneste kendte flag: Nigeria, Mongoliet, Togo, Sierra Leone [CCAMLR]) [CCAMLR, SEAFO]/ukendt [GFCM]	CCAMLR, SEAFO, GFCM
12290 [IATTC]/20110011 [ICCAT]	BHASKARA No. 10	Ukendt (seneste kendte flag: Indonesien)	IATTC, ICCAT, GFCM
12291 [IATTC]/20110012 [ICCAT]	BHASKARA No. 9	Ukendt (seneste kendte flag: Indonesien)	IATTC, ICCAT, GFCM
20060001 [ICCAT]	BIGEYE	Ukendt	ICCAT, GFCM
20040005 [ICCAT]	BRAVO	Ukendt	ICCAT, GFCM
9407 [IATTC]/20110013 [ICCAT]	CAMELOT	Ukendt (seneste kendte flag: Belize [IATTC])	IATTC, ICCAT, GFCM
6622642	CHALLENGE (PERSEVERANCE, MILA [CCAMLR])/MILA, ISLA, MONTANA CLARA, PERSEVERANCE [GFCM])	Ukendt (seneste kendte flag: Panama, Ækvatorialguinea, Det Forenede Kongerige [CCAMLR])/Panama [GFCM]	CCAMLR, SEAFO, GFCM
20150003 [ICCAT]	CHI TONG	Ukendt	IOTC, ICCAT

IMO-fartøjsidentifikations-nummer/RFFO-nummer <sup>(1)</sup>	Fartøjets navn (tidligere navn) <sup>(2)</sup>	Flagstat eller flagstatens område (ifølge RFFO'en) <sup>(2)</sup>	RFFO, på hvis liste fartøjet er opført <sup>(2)</sup>
125 [IATTC]/ 20110014 [ICCAT]	CHIA HAO No. 66	Ukendt (seneste kendte flag: Belize [IATTC, ICCAT])	IATTC, ICCAT, GFCM
7913622	DAMANZAIHAO (LAFAYETTE)	Peru (seneste kendte flag: Rusland)	SPRFMO
20080001 [ICCAT]	DANIAA (CARLOS)	Ukendt (seneste kendte flag: Guinea [ICCAT])/Guinea [GFCM]	ICCAT, GFCM
6163 [IATTC]/ 20130005 [ICCAT]	DRAGON III	Ukendt	IATTC, ICCAT, GFCM
8604668	EROS DOS (FURABOLOS)	Ukendt (seneste kendte flag: Panama, Seychellerne) [NAFO, NEAFC, SEAFO]/Panama [GFCM]	NEAFC, NAFO, SEAFO, GFCM
20150004 [ICCAT]	FU HSIANG FA 18	Ukendt	IOTC, ICCAT
20150005 [ICCAT]	FU HSIANG FA No. 01	Ukendt	IOTC, ICCAT
20150006 [ICCAT]	FU HSIANG FA No. 02	Ukendt	IOTC, ICCAT
20150007 [ICCAT]	FU HSIANG FA No. 06	Ukendt	IOTC, ICCAT
20150008 [ICCAT]	FU HSIANG FA No. 08	Ukendt	IOTC, ICCAT
20150009 [ICCAT]	FU HSIANG FA No. 09	Ukendt	IOTC, ICCAT
20150010 [ICCAT]	FU HSIANG FA No. 11	Ukendt	IOTC, ICCAT
20150011 [ICCAT]	FU HSIANG FA No. 13	Ukendt	IOTC, ICCAT
20150012 [ICCAT]	FU HSIANG FA No. 17	Ukendt	IOTC, ICCAT
20150013 [ICCAT]	FU HSIANG FA No. 20	Ukendt	IOTC, ICCAT
20150014 [ICCAT]	FU HSIANG FA No. 21	Ukendt	IOTC, ICCAT
20130003 [ICCAT]	FU HSIANG FA No. 21 [ICCAT, IOTC]/FU HSIANG FA [GFCM]	Ukendt	IOTC, ICCAT, GFCM
20150015 [ICCAT]	FU HSIANG FA No. 23	Ukendt	IOTC, ICCAT
20150016 [ICCAT]	FU HSIANG FA No. 26	Ukendt	IOTC, ICCAT
20150017 [ICCAT]	FU HSIANG FA No. 30	Ukendt	IOTC, ICCAT
7355662/20130001 [ICCAT]/M-01432 [WCPFC]	FU LIEN No. 1	Ukendt (seneste kendte flag: Georgien) [WCPFC]/Georgien [ICCAT, GFCM]	WCPFC, ICCAT, GFCM

IMO-fartøjsidentifikations-nummer/RFFO-nummer <sup>(1)</sup>	Fartøjets navn (tidligere navn) <sup>(2)</sup>	Flagstat eller flagstatens område (ifølge RFFO'en) <sup>(2)</sup>	RFFO, på hvis liste fartøjet er opført <sup>(2)</sup>
20130004 [ICCAT]	FULL RICH	Ukendt (seneste kendte flag: Belize [IOTC])	IOTC, ICCAT, GFCM
20080005 [ICCAT]	GALA I (MANARA II, ROAGAN)	Ukendt (seneste kendte flag: Libyen, Isle of Man [ICCAT])	ICCAT, GFCM
6591 [IATTC]/ 20130006 [ICCAT]	GOIDAU RUEY No. 1 (GOIDAU RUEY 1 [IATTC, ICCAT])	Ukendt (seneste kendte flag: Panama)	IATTC, ICCAT, GFCM
7020126	GOOD HOPE (TOTO [CCAMLR]/ TOTO, SEA RANGER V [GFCM])	Nigeria	CCAMLR, SEAFO, GFCM
6719419 [NEAFC, SEAFO]/6714919 [NAFO, SEAFO]	GORILERO (GRAN SOL)	Ukendt (seneste kendte flag: Sierra Leone, Panama [NAFO, NEAFC, GFCM])	NEAFC, NAFO, SEAFO, GFCM
2009003 [ICCAT]	GUNUAR MELYAN 21	Ukendt	IOTC, ICCAT, GFCM
7322926	HEAVY SEA (DUERO, JULIUS, KETA, SHERPA UNO [CCAMLR])	Ukendt (seneste kendte flag: Panama, Saint Kitts og Nevis, Belize) [CCAMLR]/Panama [GFCM]	CCAMLR, SEAFO, GFCM
20150018 [ICCAT]	HOOM XIANG 101	Ukendt (seneste kendte flag: Malaysia)	IOTC, ICCAT
20150019 [ICCAT]	HOOM XIANG 103	Ukendt (seneste kendte flag: Malaysia)	IOTC, ICCAT
20150020 [ICCAT]	HOOM XIANG 105	Ukendt (seneste kendte flag: Malaysia)	IOTC, ICCAT
20100004 [ICCAT]	HOOM XIANG II [ICCAT, IOTC]/ HOOM XIANG 11 [GFCM]	Ukendt (seneste kendte flag: Malaysia)	IOTC, ICCAT, GFCM
7332218	IANNIS 1 [NEAFC]/IANNIS I (MOANA MAR, CANOS DE MECA [GFCM]) [NAFO, SEAFO, GFCM]	Ukendt (seneste kendte flag: Panama [NEAFC, NAFO, SEAFO])	NEAFC, NAFO, SEAFO, GFCM
6803961	ITZIAR II (SEABULL 22, CARMELA, GOLD DRAGON, GOLDEN SUN, NOTRE DAME, MARE [CCAMLR, GFCM])	Nigeria (seneste kendte flag: Mali, Nigeria, Togo, Ækvatorialguinea, Bolivia, Namibia [CCAMLR]) [CCAMLR, SEAFO]/Mali [GFCM]	CCAMLR, SEAFO, GFCM
9505 [IATTC]/ 20130007 [ICCAT]	JYI LIH 88	Ukendt	IATTC, ICCAT, GFCM

IMO-fartøjsidentifikations-nummer/RFFO-nummer <sup>(1)</sup>	Fartøjets navn (tidligere navn) <sup>(2)</sup>	Flagstat eller flagstatens område (ifølge RFFO'en) <sup>(2)</sup>	RFFO, på hvis liste fartøjet er opført <sup>(2)</sup>
20150021 [ICCAT]	KIM SENG DENG 3	Bolivia	IOTC, ICCAT
7905443	KOOSHA 4 (EGUZKIA [GFCM])	Iran	CCAMLR, SEAFO, GFCM
20150022 [ICCAT]	KUANG HSING 127	Ukendt	IOTC, ICCAT
20150023 [ICCAT]	KUANG HSING 196	Ukendt	IOTC, ICCAT
7322897/20150024 [ICCAT]	KUNLUN (TAISHAN, CHANG BAI, HOUGSHUI, HUANG HE 22, SIMA QIAN BARU 22, CORVUS, GALAXY, INA MAKA, BLACK MOON, RED MOON, EOLO, THULE, MAGNUS, DORITA [CCAMLR]/TAISHAN [IOTC, ICCAT]) [CCAMLR, SEAFO, IOTC, ICCAT]/HUANG HE 22 (SIMA QIAN BARU 22, DORITA, MAGNUS, THULE, EOLO, RED MOON, BLACK MOON, INA MAKA, GALAXY, CORVUS) [GFCM]	Ukendt (seneste kendte flag: Indonesien, Tanzania, Nordkorea (DPRK), Panama, Sierra Leone, Ækvatorialguinea, Saint Vincent og Grenadinerne, Uruguay) [CCAMLR]/Ækvatorialguinea [IOTC, ICCAT]/Tanzania, ukendt [GFCM]	CCAMLR, SEAFO, GFCM, IOTC, ICCAT
20060007 [ICCAT]	LILA No. 10	Ukendt (seneste kendte flag: Panama)	ICCAT, GFCM
7388267	LIMPOPO (ROSS, ALOS, LENA, CAP GEORGE [CCAMLR])	Ukendt (seneste kendte flag: Togo, Ghana, Seychellerne, Frankrig [CCAMLR]/Togo, Ghana, Seychellerne [GFCM])	CCAMLR, SEAFO, GFCM
20150025 [ICCAT]	MAAN YIH HSING	Ukendt	IOTC, ICCAT
20040007 [ICCAT]	MADURA 2	Ukendt	ICCAT, GFCM
20040008 [ICCAT]	MADURA 3	Ukendt	ICCAT, GFCM
7325746	MAINE [NAFO, NEAFC, GFCM]/MAINE, LABIKO (GUINESPA I, MAPOSA NOVENO) [SEAFO]	Guinea	NEAFC, NAFO, SEAFO, GFCM
20060002 [ICCAT]	MARIA	Ukendt	ICCAT, GFCM
20060005 [ICCAT]	MELILLA No. 101	Ukendt (seneste kendte flag: Panama)	ICCAT, GFCM
20060004 [ICCAT]	MELILLA No. 103	Ukendt (seneste kendte flag: Panama)	ICCAT, GFCM
7385174	MURTOSA	Ukendt (seneste kendte flag: Togo [NAFO, NEAFC, SEAFO])	NEAFC, NAFO, SEAFO, GFCM

IMO-fartøjsidentifikations-nummer/RFFO-nummer <sup>(1)</sup>	Fartøjets navn (tidligere navn) <sup>(2)</sup>	Flagstat eller flagstatens område (ifølge RFFO'en) <sup>(2)</sup>	RFFO, på hvis liste fartøjet er opført <sup>(2)</sup>
9009918	MYS MARI	Rusland	SPRFMO
M-00545 [WCPFC]/14613 [IATTC]/C-00545, 20110003 [ICCAT]	NEPTUNE	Ukendt (seneste kendte flag: Georgien) [WCPFC]/Georgien [IATTC, ICCAT, GFCM]	IATTC, ICCAT, WCPFC, GFCM
20060003 [ICCAT]	No. 101 GLORIA (GOLDEN LAKE)	Ukendt (seneste kendte flag: Panama)	ICCAT, GFCM
20060008 [ICCAT]	No. 2 CHOYU	Ukendt (seneste kendte flag: Honduras)	ICCAT, GFCM
20060011 [ICCAT]	No. 3 CHOYU	Ukendt (seneste kendte flag: Honduras)	ICCAT, GFCM
20040006 [ICCAT]	OCEAN DIAMOND	Ukendt	ICCAT, GFCM
7826233/20090001 [ICCAT]	OCEAN LION	Ukendt (seneste kendte flag: Ækvatorialguinea)	IOTC, ICCAT, GFCM
7816472	OKAPI MARTA	Belize	GFCM
11369 [IATTC]/20130008 [ICCAT]	ORCA	Ukendt (seneste kendte flag: Belize)	IATTC, ICCAT, GFCM
20060012 [ICCAT]	ORIENTE No. 7	Ukendt (seneste kendte flag: Honduras)	ICCAT, GFCM
5062479	PERLON (CHERNE, BIGARO, HOKING, SARGO, LUGALPESCA [CCAMLR])/CHERNE, SARGO, HOKING, BIGARO, UGALPESCA [GFCM])	Ukendt (seneste kendte flag: Mongoliet, Togo, Uruguay) [CCAMLR, GFCM]	CCAMLR, SEAFO, GFCM
6607666	RAY (KILY, CONSTANT, TROPIC, ISLA GRACIOSA [CCAMLR])/KILLY, CONSTANT, TROPIC, ISLA GRACIOSA [NEAFC, GFCM])	Ukendt (seneste kendte flag: Belize, Ækvatorialguinea, Sydafrika [CCAMLR]) [CCAMLR, SEAFO]/Belize (tidligere flag: Sydafrika, Ækvatorialguinea, Mongoliet) [NEAFC]	CCAMLR, NEAFC, SEAFO, GFCM
95 [IATTC]/20130009 [ICCAT]	REYMAR 6	Ukendt (seneste kendte flag: Belize)	IATTC, ICCAT, GFCM
20130013 [ICCAT]	SAMUDERA PASIFIK No. 18 (KAWIL No. 03, LADY VI-T-III [ICCAT])	Indonesien	ICCAT, GFCM
20150026 [ICCAT]	SAMUDERA PERKASA 11	Ukendt	IOTC, ICCAT
20150027 [ICCAT]	SAMUDRA PERKASA 12 [IOTC]/SAMUDERA PERKASA 12 [ICCAT]	Ukendt	IOTC, ICCAT

IMO-fartøjsidentifikations-nummer/RFFO-nummer <sup>(1)</sup>	Fartøjets navn (tidligere navn) <sup>(2)</sup>	Flagstat eller flagstatens område (ifølge RFFO'en) <sup>(2)</sup>	RFFO, på hvis liste fartøjet er opført <sup>(2)</sup>
20080004 [ICCAT]	SHARON 1 (MANARA 1, POSELDON)	Ukendt (seneste kendte flag: Libyen, Det Forenede Kongerige)	ICCAT, GFCM
20150028 [ICCAT]	SHUEN SIANG	Ukendt	IOTC, ICCAT
20150029 [ICCAT]	SIN SHUN FA 6	Ukendt	IOTC, ICCAT
20150030 [ICCAT]	SIN SHUN FA 67	Ukendt	IOTC, ICCAT
20150031 [ICCAT]	SIN SHUN FA 8	Ukendt	IOTC, ICCAT
20150032 [ICCAT]	SIN SHUN FA 9	Ukendt	IOTC, ICCAT
20050001 [ICCAT]	SOUTHERN STAR 136 (HSIANG CHANG)	Ukendt (seneste kendte flag: Saint Vincent og Grenadinerne)	ICCAT, GFCM
20150034 [ICCAT]	SRI FU FA 168	Ukendt	IOTC, ICCAT
20150035 [ICCAT]	SRI FU FA 18	Ukendt	IOTC, ICCAT
20150036 [ICCAT]	SRI FU FA 188	Ukendt	IOTC, ICCAT
20150037 [ICCAT]	SRI FU FA 189	Ukendt	IOTC, ICCAT
20150038 [ICCAT]	SRI FU FA 286	Ukendt	IOTC, ICCAT
20150039 [ICCAT]	SRI FU FA 67	Ukendt	IOTC, ICCAT
20150040 [ICCAT]	SRI FU FA 888	Ukendt	IOTC, ICCAT
9405 [IATTC]/ 20130010 [ICCAT]	TA FU 1	Ukendt (seneste kendte flag: Belize)	IATTC, ICCAT, GFCM
9179359	TAVRIDA (AURORA, PACIFIC CONQUEROR)	Rusland (seneste kendte flag: Peru)	SPRFMO
6818930	TCHAW (REX, CONDOR, INCA, VIKING, CISNE AZUL [CCAMLR])	Ukendt (seneste kendte flag: Togo, Belize, Seychellerne) [CCAMLR, GFCM]	CCAMLR, SEAFO, GFCM
13568 [IATTC]/ 20130011 [ICCAT]	TCHING YE No. 6 (EL DIRIA I)	Ukendt (seneste kendte flag: Belize, Costa Rica)	IATTC, ICCAT, GFCM
20150041 [ICCAT]	TIAN LUNG No. 12	Ukendt	IOTC, ICCAT

IMO-fartøjsidentifikations-nummer/RFFO-nummer <sup>(1)</sup>	Fartøjets navn (tidligere navn) <sup>(2)</sup>	Flagstat eller flagstatens område (ifølge RFFO'en) <sup>(2)</sup>	RFFO, på hvis liste fartøjet er opført <sup>(2)</sup>
7321374	TRINITY (ENXEMBRE, YUCUTAN BASIN, FONTE NOVA, JAWHARA [NEAFC, NAFO, SEAFO])	Ukendt (seneste kendte flag: Ghana, Panama [NAFO]/Ghana, Panama, Marokko [NEAFC]) [NAFO, NEAFC, SEAFO]/Ghana [GFCM]	NEAFC, NAFO, SEAFO, GFCM
8713392	VIKING (OCTOPUS I, BERBER, SNAKE, PION, THE BIRD, CHU LIM, YIN PENG, THOR 33, ULYSES, GALE, SOUTH BOY, PISCIS) [CCAMLR]/OCTOPUS 1 (PISCIS, SOUTH BOY, GALE, ULYSES, THOR 33, YIN PENG, CHU LIM, THE BIRD, PION) [GFCM]	Nigeria (seneste kendte flag: Sierra Leone, Libyen, Mongoliet, Honduras, Nordkorea (DPRK), Ækvatorialguinea, Uruguay [CCAMLR]) [CCAMLR, SEAFO]/Mongoliet [GFCM]	CCAMLR, SEAFO, GFCM
8994295/129 [IATTC]/20130012 [ICCAT]	WEN TENG No. 688 (MAHKOIA ABADI No. 196)	Ukendt (seneste kendte flag: Belize)	IATTC, ICCAT, GFCM
20140001 [ICCAT]/15579 [IATTC]	XIN SHI JI 16	Fiji	ICCAT, IATTC
20150042 [ICCAT]	YI HONG 106	Bolivia	IOTC, ICCAT
20150043 [ICCAT]	YI HONG 116	Bolivia	IOTC, ICCAT
20150044 [ICCAT]	YI HONG 16	Ukendt	IOTC, ICCAT
20150045 [ICCAT]	YI HONG 3	Ukendt	IOTC, ICCAT
20150046 [ICCAT]	YI HONG 6	Bolivia	IOTC, ICCAT
20130002 [ICCAT]	YU FONG 168	Kinesisk Taipei	WCPFC, ICCAT, GFCM
20150048 [ICCAT]	YU FONG 168	Ukendt	IOTC, ICCAT
2009002 [ICCAT]	YU MAAN WON	Ukendt (seneste kendte flag: Georgien)	IOTC, ICCAT, GFCM
9319856/20150033 [ICCAT]	ZEMOUR 1 (KADEI, SONGHUA, YUNNAN, NIHEWAN, HUIQUAN, WUTAISHAN ANHUI 44, YANGZI HUA 44, TROSKY, PALOMA V [CCAMLR]) [CCAMLR, SEAFO]/SONGHUA (YUNNAN) [IOTC, ICCAT]/HUIQUAN, WUTAISHAN ANHUI 44 [GFCM]	Mauretania (seneste kendte flag: Ækvatorialguinea, Indonesien, Tanzania, Mongoliet, Cambodja, Namibia, Uruguay [CCAMLR]) [CCAMLR, SEAFO]/ukendt (seneste kendte flag: Ækvatorialguinea) [IOTC, ICCAT]/Tanzania [GFCM]	CCAMLR, SEAFO, GFCM, IOTC, ICCAT

IMO-fartøjsidentifikations-nummer/RFFO-nummer <sup>(1)</sup>	Fartøjets navn (tidligere navn) <sup>(2)</sup>	Flagstat eller flagstatens område (ifølge RFFO'en) <sup>(2)</sup>	RFFO, på hvis liste fartøjet er opført <sup>(2)</sup>
9042001/20150047 [ICCAT]	ZEMOUR 2 (LUAMPA, YONGDING, CHENGDU, JIANGFENG, SHAANXI HENAN 33, XIONG NU BARU 33, DRACO I, LIBERTY, CHILBO SAN 33, HAMMER, SEO YANG No. 88, CARRAN [CCAMLR]/YONDING [SEAFO]) [CCAMLR, SEAFO]/YONGDING (JIANGFENG) [IOTC, ICCAT]/SHAANXI HENAN 33 (XIONG NU BARU 33, LIBERTY, CHILBO SAN 33, HAMMER, CARRAN, DRACO-1) [GFCM]	Mauretania (seneste kendte flag: Ækvatorialguinea, Indonesien, Tanzania, Panama, Sierra Leone, Nordkorea (DPRK), Togo, Republikken Korea, Uruguay [CCAMLR]) [CCAMLR, SEAFO]/Ækvatorialguinea [IOTC, ICCAT]/Tanzania [GFCM]	CCAMLR, SEAFO, GFCM, IOTC, ICCAT

<sup>(1)</sup> IMO: Den Internationale Søfartsorganisation.

<sup>(2)</sup> For yderligere oplysninger henvises til de regionale fiskeriforvaltningsorganisationers (RFFO) websteder.«



**KOMMISSIONENS GENNEMFØRELSESFORORDNING (EU) 2016/1853****af 19. oktober 2016****om faste importværdier med henblik på fastsættelse af indgangsprisen for visse frugter og grøntsager**

EUROPA-KOMMISSIONEN HAR —

under henvisning til traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde,

under henvisning til Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) nr. 1308/2013 af 17. december 2013 om en fælles markedsordning for landbrugsprodukter og om ophævelse af Rådets forordning (EØF) nr. 922/72, (EØF) nr. 234/79, (EF) nr. 1037/2001 og (EF) nr. 1234/2007 <sup>(1)</sup>,under henvisning til Kommissionens gennemførelsesforordning (EU) nr. 543/2011 af 7. juni 2011 om nærmere bestemmelser for anvendelsen af Rådets forordning (EF) nr. 1234/2007 for så vidt angår frugt og grøntsager og forarbejdede frugter og grøntsager <sup>(2)</sup>, særlig artikel 136, stk. 1, og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) Ved gennemførelsesforordning (EU) nr. 543/2011 fastsættes der på basis af resultatet af de multilaterale handelsforhandlinger under Uruguayrunden kriterier for Kommissionens fastsættelse af faste importværdier for tredjelande for de produkter og perioder, der er anført i del A i bilag XVI til nævnte forordning.
- (2) Der beregnes hver arbejdsdag en fast importværdi i henhold til artikel 136, stk. 1, i gennemførelsesforordning (EU) nr. 543/2011 under hensyntagen til varierende daglige data. Derfor bør nærværende forordning træde i kraft på dagen for offentliggørelsen i *Den Europæiske Unions Tidende* —

VEDTAGET DENNE FORORDNING:

*Artikel 1*

De faste importværdier som omhandlet i artikel 136 i gennemførelsesforordning (EU) nr. 543/2011 fastsættes i bilaget til nærværende forordning.

*Artikel 2*Denne forordning træder i kraft på dagen for offentliggørelsen i *Den Europæiske Unions Tidende*.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 19. oktober 2016.

*På Kommissionens vegne**For formanden*

Jerzy PLEWA

*Generaldirektør for landbrug og udvikling af landdistrikter*<sup>(1)</sup> EUT L 347 af 20.12.2013, s. 671.<sup>(2)</sup> EUT L 157 af 15.6.2011, s. 1.

## BILAG

## Faste importværdier med henblik på fastsættelse af indgangsprisen for visse frugter og grøntsager

(EUR/100 kg)		
KN-kode	Tredjelandskode <sup>(1)</sup>	Fast importværdi
0702 00 00	MA	132,9
	ZZ	132,9
0707 00 05	TR	149,8
	ZZ	149,8
0709 93 10	TR	140,1
	ZZ	140,1
0805 50 10	AR	89,1
	CL	113,9
	IL	72,6
	TR	104,9
	UY	36,5
	ZA	67,5
	ZZ	80,8
	ZZ	80,8
0806 10 10	BR	289,7
	EG	169,2
	TR	150,3
	ZZ	203,1
0808 10 80	AU	237,5
	BR	124,9
	CL	147,1
	NZ	138,8
	ZA	129,4
	ZZ	155,5
	ZZ	155,5
0808 30 90	CN	58,1
	TR	154,5
	ZZ	106,3

<sup>(1)</sup> Landefortegnelse fastsat ved Kommissionens forordning (EU) nr. 1106/2012 af 27. november 2012 om gennemførelse af Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 471/2009 om fællesskabsstatistikker over varehandelen med tredjelande for så vidt angår ajourføring af den statistiske lande- og områdefortegnelse (EUT L 328 af 28.11.2012, s. 7). Koden »ZZ« = »anden oprindelse«.

**KOMMISSIONENS GENNEMFØRELSESFORORDNING (EU) 2016/1854****af 19. oktober 2016****om fastsættelse af den fordelingskoefficient, som skal anvendes på de mængder, der er omfattet af importlicensansøgninger indgivet fra den 1. til den 7. oktober 2016 inden for rammerne af de toldkontingenter for hvidløg, der blev åbnet ved forordning (EF) nr. 341/2007**

EUROPA-KOMMISSIONEN HAR —

under henvisning til traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde,

under henvisning til Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) nr. 1308/2013 af 17. december 2013 om en fælles markedsordning for landbrugsprodukter og om ophævelse af Rådets forordning (EØF) nr. 922/72, (EØF) nr. 234/79, (EF) nr. 1037/2001 og (EF) nr. 1234/2007 <sup>(1)</sup>, særlig artikel 188, stk. 1 og 3, og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) Ved Kommissionens forordning (EF) nr. 341/2007 <sup>(2)</sup> blev der åbnet årlige toldkontingenter for import af hvidløg.
- (2) De mængder, som er omfattet af A-importlicensansøgninger indgivet i de første syv kalenderdage af oktober 2016 for delperioden 1. december 2016-28. februar 2017 overstiger for visse kontingenters vedkommende de mængder, der står til rådighed. Det bør derfor fastsættes, i hvilket omfang der kan udstedes A-importlicenser, idet der fastsættes en fordelingskoefficient, som skal anvendes på de mængder, der er ansøgt om, og som beregnes i henhold til artikel 7, stk. 2, i Kommissionens forordning (EF) nr. 1301/2006 <sup>(3)</sup>.
- (3) For at sikre at foranstaltningen virker effektivt, bør denne forordning træde i kraft på dagen for offentliggørelsen i *Den Europæiske Unions Tidende* —

VEDTAGET DENNE FORORDNING:

*Artikel 1*

For de mængder, der er indgivet A-importlicensansøgninger for i henhold til forordning (EF) nr. 341/2007 for delperioden 1. december 2016-28. februar 2017, fastsættes de fordelingskoefficienter, der er anført i bilaget til denne forordning.

*Artikel 2*

Denne forordning træder i kraft på dagen for offentliggørelsen i *Den Europæiske Unions Tidende*.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 19. oktober 2016.

*På Kommissionens vegne*

*For formanden*

Jerzy PLEWA

*Generaldirektør for landbrug og udvikling af landdistrikter*

<sup>(1)</sup> EUT L 347 af 20.12.2013, s. 671.

<sup>(2)</sup> Kommissionens forordning (EF) nr. 341/2007 af 29. marts 2007 om åbning og forvaltning af toldkontingenter og om indførelse af en ordning med importlicenser og oprindelsescertifikater for hvidløg og visse andre landbrugsprodukter importeret fra tredjelande (EUT L 90 af 30.3.2007, s. 12).

<sup>(3)</sup> Kommissionens forordning (EF) nr. 1301/2006 af 31. august 2006 om fælles regler for administration af toldkontingenter for import af landbrugsprodukter på grundlag af en importlicensordning (EUT L 238 af 1.9.2006, s. 13).

## BILAG

Oprindelse	Løbenummer	Fordelingskoefficient — ansøgninger indgivet for delperioden 1.12.2016-28.2.2017 (%)
<b>Argentina</b>		
— Traditionelle importører	09.4104	—
— Nye importører	09.4099	—
<b>Kina</b>		
— Traditionelle importører	09.4105	—
— Nye importører	09.4100	0,459731
<b>Andre tredjelande</b>		
— Traditionelle importører	09.4106	—
— Nye importører	09.4102	—

# DIREKTIVER

## KOMMISSIONENS DIREKTIV (EU) 2016/1855

af 19. oktober 2016

### om ændring af Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2009/32/EF om indbyrdes tilnærmelse af medlemsstaternes lovgivning om ekstraktionsmidler anvendt ved fremstilling af fødevarer og fødeveirengredienser

(EØS-relevant tekst)

EUROPA-KOMMISSIONEN HAR —

under henvisning til traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde,

under henvisning til Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2009/32/EF af 23. april 2009 om indbyrdes tilnærmelse af medlemsstaternes lovgivning om ekstraktionsmidler anvendt ved fremstilling af fødevarer og fødeveirengredienser <sup>(1)</sup>, særlig artikel 4, stk. 1, litra a), og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) Direktiv 2009/32/EF gælder for ekstraktionsmidler, der anvendes eller er bestemt til anvendelse ved fremstilling af fødevarer og fødeveirengredienser. Nævnte direktiv gælder ikke for ekstraktionsmidler, der anvendes ved fremstilling af tilsætningsstoffer til fødevarer, vitaminer og andre næringsstoffer, medmindre disse tilsætningsstoffer til fødevarer, vitaminer og andre næringsstoffer er opført på en af oversigterne i bilag I.
- (2) Den 19. august 2014 blev der indgivet en ansøgning af Akzo Nobel Industrial Chemicals BV om en ændring af den maksimale restmængde (MRL) for dimethylether (DME) som et ekstraktionsmiddel i affedtede animalske proteinprodukter, navnlig kollagen og kollagenderivater, fra 0,009 mg/kg til 3 mg/kg og en ny anvendelse til ekstraktion af proteinprodukter til fremstilling af gelatine med en MRL på 0,009 mg/kg. Denne ansøgning blev efterfølgende forelagt for medlemsstaterne.
- (3) Den Europæiske Fødevarsikkerhedsautoritet (i det følgende benævnt »autoriteten«) evaluerede igen sikkerheden ved DME som et ekstraktionsmiddel til tilberedning af affedtede animalske proteinprodukter — kollagen og gelatine — og afgav udtalelse den 14. juli 2015 <sup>(2)</sup>. Autoriteten konkluderede, at anvendelsen af DME som et ekstraktionsmiddel under de påtænkte betingelser for anvendelse og de foreslåede maksimale restmængder på 3 mg/kg i kollagen og kollagenderivater og 0,009 mg/kg i gelatine, ikke giver anledning til sikkerhedsmæssige betænkeligheder.
- (4) Det bør derfor tillades at anvende dimethylether som et ekstraktionsmiddel til at fjerne fedt fra animalske proteindråvarer, på betingelse af at de maksimale restmængder af dimethylether fastsættes til 3 mg/kg i kollagen og kollagenderivater og 0,009 mg/kg i gelatine.
- (5) Direktiv 2009/32/EF bør derfor ændres i overensstemmelse hermed.
- (6) Foranstaltningerne i dette direktiv er i overensstemmelse med udtalelse fra Den Stående Komité for Planter, Dyr, Fødevarer og Foder —

VEDTAGET DETTE DIREKTIV:

#### Artikel 1

Bilag I til direktiv 2009/32/EF ændres som angivet i bilaget til nærværende direktiv.

<sup>(1)</sup> EUT L 141 af 6.6.2009, s. 3.

<sup>(2)</sup> EFSA CEF Panel (EFSA's Ekspertpanel for Materialer, der Kommer i Berøring med Fødevarer, Enzymer, Smagsstoffer og Hjælpstoffer, der Anvendes i Fødevarer), 2015. Scientific Opinion on the safety of use of dimethyl ether as an extraction solvent under the intended conditions of use and the proposed maximum residual limits. *EFSA Journal* 2015;13(7):4174, 13 s.

### Artikel 2

1. Medlemsstaterne sætter de nødvendige love og administrative bestemmelser i kraft for at efterkomme dette direktiv senest to år efter datoen for dette direktivs ikrafttrædelse. De tilsender straks Kommissionen disse love og bestemmelser.

Lovene og bestemmelserne skal ved vedtagelsen indeholde en henvisning til dette direktiv eller skal ved offentliggørelsen ledsages af en sådan henvisning. De nærmere regler for henvisningen fastsættes af medlemsstaterne.

2. Medlemsstaterne meddeler Kommissionen teksten til de vigtigste nationale retsfor skrifter, som de udsteder på det område, der er omfattet af dette direktiv.

### Artikel 3

Dette direktiv træder i kraft på tyvendedagen efter offentliggørelsen i *Den Europæiske Unions Tidende*.

### Artikel 4

Dette direktiv er rettet til medlemsstaterne.

Udfærdiget i Bruxelles, den 19. oktober 2016.

På Kommissionens vegne  
Jean-Claude JUNCKER  
Formand

### BILAG

I del II til bilag I til direktiv 2009/32/EF læses angivelserne vedrørende »Dimethylether« således:

»Dimethylether	Tilberedning af affedtede animalske proteinprodukter, herunder gelatine (*)	0,009 mg/kg i det affedtede proteinprodukt, herunder gelatine
	Tilberedning af kollagen (**) og kollagenderivater, bortset fra gelatine	3 mg/kg i kollagen og kollagenderivater, bortset fra gelatine

(\*) Ved »gelatine« forstås naturligt, opløseligt protein, også geldannende, som er fremkommet ved delvis hydrolyse af kollagen fremstillet af knogler, huder og skind og sener fra dyr, i overensstemmelse med de relevante krav i forordning (EF) nr. 853/2004.

(\*\*) Ved »kollagen« forstås et proteinbaseret produkt fra dyrs knogler, huder, skind og sener, der er fremstillet i overensstemmelse med de relevante krav i forordning (EF) nr. 853/2004«

## AFGØRELSER

### EUROPA-PARLAMENTETS OG RÅDETS AFGØRELSE (EU) 2016/1856

af 11. oktober 2016

#### om anvendelse af Den Europæiske Unions Solidaritetsfond til at yde bistand til Grækenland

EUROPA-PARLAMENTET OG RÅDET FOR DEN EUROPÆISKE UNION HAR —

under henvisning til traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde,

under henvisning til Rådets forordning (EF) nr. 2012/2002 af 11. november 2002 om oprettelse af Den Europæiske Unions Solidaritetsfond <sup>(1)</sup>, særlig artikel 4, stk. 3,

under henvisning til den interinstitutionelle aftale af 2. december 2013 mellem Europa-Parlamentet, Rådet og Kommissionen om budgetdisciplin, om samarbejde på budgetområdet og om forsvarlig økonomisk forvaltning <sup>(2)</sup>, særlig punkt 11,

under henvisning til forslag fra Europa-Kommissionen, og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) Den Europæiske Unions Solidaritetsfond (»fonden«) har til formål at sætte Unionen i stand til at reagere hurtigt, effektivt og fleksibelt i nødsituationer for at udvise solidaritet med befolkningen i regioner, der rammes af naturkatastrofer.
- (2) Fonden må ikke overstige et årligt beløb på 500 mio. EUR (i 2011-priser), jf. artikel 10 i Rådets forordning (EU, Euratom) nr. 1311/2013 <sup>(3)</sup>.
- (3) Den 5. februar 2016 indgav Grækenland en anmodning om støtte fra fonden, efter et jordskælv havde ramt De Joniske Øer i november 2015.
- (4) Grækenlands anmodning opfylder kravene til at modtage et finansielt bidrag fra fonden, jf. artikel 4 i forordning (EF) nr. 2012/2002.
- (5) Fonden bør derfor anvendes til at yde et finansielt bidrag til Grækenland.
- (6) Ved Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse (EU) 2016/252 <sup>(4)</sup> blev Den Europæiske Unions Solidaritetsfond anvendt til at stille et beløb til rådighed på 50 mio. EUR i forpligtelses- og betalingsbevillinger til udbetaling af forskud for regnskabsåret 2016. Disse bevillinger er kun blevet anvendt i meget begrænset omfang. Der er således mulighed for at finansiere det fulde beløb til den aktuelle anvendelse gennem omfordeling af de disponible bevillinger til udbetaling af forskud på Den Europæiske Unions almindelige budget for regnskabsåret 2016.
- (7) Med henblik på at minimere den tid, det tager at mobilisere fonden, bør denne afgørelse anvendes fra datoen for dens vedtagelse —

<sup>(1)</sup> EFT L 311 af 14.11.2002, s. 3.

<sup>(2)</sup> EUT C 373 af 20.12.2013, s. 1.

<sup>(3)</sup> Rådets forordning (EU, Euratom) nr. 1311/2013 af 2. december 2013 om fastlæggelse af den flerårige finansielle ramme for årene 2014-2020 (EUT L 347 af 20.12.2013, s. 884).

<sup>(4)</sup> Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse (EU) 2016/252 af 25. november 2015 om anvendelse af Den Europæiske Unions Solidaritetsfond til udbetaling af forskud (EUT L 47 af 24.2.2016, s. 5).

VEDTAGET DENNE AFGØRELSE:

*Artikel 1*

Inden for rammerne af Unionens almindelige budget for regnskabsåret 2016 stiller Den Europæiske Unions Solidaritetsfond et beløb på 1 651 834 EUR til rådighed i forpligtelses- og betalingsbevillinger til Grækenland.

Beløbet til den anvendelse, der er omhandlet i første afsnit, finansieres over de bevillinger, der anvendes med henblik på udbetaling af forskud på Unionens budget for regnskabsåret 2016. De bevillinger, som er til rådighed til udbetaling af forskud, nedsættes i overensstemmelse hermed.

*Artikel 2*

Denne afgørelse træder i kraft på dagen for offentliggørelsen i *Den Europæiske Unions Tidende*.

Den anvendes fra den 11. oktober 2016.

Udfærdiget i Bruxelles, den 11. oktober 2016.

På Europa-Parlamentets vegne  
M. SCHULZ  
Formand

På Rådets vegne  
I. KORČOK  
Formand

---



**EUROPA-PARLAMENTETS OG RÅDETS AFGØRELSE (EU) 2016/1857****af 11. oktober 2016****om mobilisering af Den Europæiske Fond for Tilpasning til Globaliseringen (som følge af en ansøgning fra Finland — EGF/2016/001 FI/Microsoft)**

EUROPA-PARLAMENTET OG RÅDET FOR DEN EUROPÆISKE UNION HAR —

under henvisning til traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde,

under henvisning til Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) nr. 1309/2013 af 17. december 2013 om Den Europæiske Fond for Tilpasning til Globaliseringen (2014-2020) og ophævelse af forordning (EF) nr. 1927/2006 <sup>(1)</sup>, særlig artikel 15, stk. 4,under henvisning til den interinstitutionelle aftale af 2. december 2013 mellem Europa-Parlamentet, Rådet og Kommissionen om budgetdisciplin, om samarbejde på budgetområdet og om forsvarlig økonomisk forvaltning <sup>(2)</sup>, særlig punkt 13,

under henvisning til forslag fra Europa-Kommissionen, og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) Den Europæiske Fond for Tilpasning til Globaliseringen (EGF) har til formål at yde støtte til arbejdstagere, der er blevet afskediget, og selvstændige erhvervsdrivende, hvis aktivitet er ophørt som følge af gennemgribende strukturelle ændringer i verdenshandelsmønstrene, der kan tilskrives globaliseringen, som følge af en fortsættelse af den internationale finansielle og økonomiske krise, eller som følge af en ny global finansiell og økonomisk krise og hjælpe disse med at vende tilbage til arbejdsmarkedet.
- (2) EGF må ikke overstige et årligt beløb på 150 mio. EUR (i 2011-priser), jf. artikel 12 i Rådets forordning (EU, Euratom) nr. 1311/2013 <sup>(3)</sup>.
- (3) Finland indgav den 11. marts 2016 en ansøgning om at mobilisere EGF i forbindelse med afskedigelser hos Microsoft (Microsoft Mobile Oy) og otte leverandører og producenter i efterfølgende produktionsled. Den blev suppleret med yderligere oplysninger i henhold til artikel 8, stk. 3, i forordning (EU) nr. 1309/2013. Ansøgningen opfylder kravene til fastlæggelse af størrelsen på et økonomisk støttebeløb fra EGF, jf. artikel 13 i forordning (EU) nr. 1309/2013.
- (4) Som følge af Finlands ansøgning bør EGF derfor mobiliseres til at yde en økonomisk støtte på 5 364 000 EUR.
- (5) For at minimere den tid, som det tager at mobilisere EGF-midlerne, bør denne afgørelse anvendes fra vedtagelsesdatoen —

VEDTAGET DENNE AFGØRELSE:

*Artikel 1*

Inden for rammerne af Den Europæiske Unions almindelige budget for regnskabsåret 2016 stilles der et beløb til rådighed fra Den Europæiske Fond for Tilpasning til Globaliseringen på 5 364 000 EUR i forpligtelses- og betalingsbevillinger.

<sup>(1)</sup> EUT L 347 af 20.12.2013, s. 855.

<sup>(2)</sup> EUT C 373 af 20.12.2013, s. 1.

<sup>(3)</sup> Rådets forordning (EU, Euratom) nr. 1311/2013 af 2. december 2013 om fastlæggelse af den flerårige finansielle ramme for årene 2014-2020 (EUT L 347 af 20.12.2013, s. 884).

*Artikel 2*

Denne afgørelse træder i kraft på dagen for offentliggørelsen i *Den Europæiske Unions Tidende*.

Den anvendes fra den 11. oktober 2016.

Udfærdiget i Bruxelles, den 11. oktober 2016.

*På Europa-Parlamentets vegne*

M. SCHULZ

*Formand*

*På Rådets vegne*

I. KORČOK

*Formand*

---

**EUROPA-PARLAMENTETS OG RÅDETS AFGØRELSE (EU) 2016/1858****af 11. oktober 2016****om mobilisering af Den Europæiske Fond for Tilpasning til Globaliseringen (som følge af en ansøgning fra Sverige — EGF/2016/002 SE/Ericsson)**

EUROPA-PARLAMENTET OG RÅDET FOR DEN EUROPÆISKE UNION HAR —

under henvisning til traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde,

under henvisning til Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) nr. 1309/2013 af 17. december 2013 om Den Europæiske Fond for Tilpasning til Globaliseringen (2014-2020) og ophævelse af forordning (EF) nr. 1927/2006 <sup>(1)</sup>, særlig artikel 15, stk. 4,under henvisning til den interinstitutionelle aftale af 2. december 2013 mellem Europa-Parlamentet, Rådet og Kommissionen om budgetdisciplin, om samarbejde på budgetområdet og om forsvarlig økonomisk forvaltning <sup>(2)</sup>, særlig punkt 13,

under henvisning til forslag fra Europa-Kommissionen, og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) Den Europæiske Fond for Tilpasning til Globaliseringen (EGF) har til formål at yde støtte til arbejdstagere, der er blevet afskediget, og selvstændige erhvervsdrivende, hvis aktivitet er ophørt som følge af gennemgribende strukturelle ændringer i verdenshandelsmønstrene, der kan tilskrives globaliseringen, som følge af en fortsættelse af den internationale finansielle og økonomiske krise, eller som følge af nye internationale finansielle og økonomiske kriser, og hjælpe disse med at vende tilbage til arbejdsmarkedet.
- (2) EGF må ikke overstige et årligt beløb på 150 mio. EUR (i 2011-priser), jf. artikel 12 i Rådets forordning (EU, Euratom) nr. 1311/2013 <sup>(3)</sup>.
- (3) Sverige indgav den 31. marts 2016 en ansøgning om anvendelse af EGF i forbindelse med afskedigelser hos Ericsson (Telefonaktiebolaget LM Ericsson) i Sverige. Den blev suppleret med yderligere oplysninger i henhold til artikel 8, stk. 3, i forordning (EU) nr. 1309/2013. Ansøgningen opfylder kravene til fastlæggelse af størrelsen på et økonomisk støttebeløb fra EGF, jf. artikel 13 i forordning (EU) nr. 1309/2013.
- (4) Som følge af Sveriges ansøgning bør EGF derfor mobiliseres til at yde en økonomisk støtte på 3 957 918 EUR.
- (5) For at minimere den tid, som det tager at mobilisere EGF, bør denne afgørelse anvendes fra vedtagelsesdatoen —

VEDTAGET DENNE AFGØRELSE:

*Artikel 1*

Inden for rammerne af Unionens almindelige budget for regnskabsåret 2016 stilles et beløb til rådighed fra Den Europæiske Fond for Tilpasning til Globaliseringen på 3 957 918 EUR i forpligtelses- og betalingsbevillinger.

<sup>(1)</sup> EUT L 347 af 20.12.2013, s. 855.<sup>(2)</sup> EUT C 373 af 20.12.2013, s. 1.<sup>(3)</sup> Rådets forordning (EU, Euratom) nr. 1311/2013 af 2. december 2013 om fastlæggelse af den flerårige finansielle ramme for årene 2014-2020 (EUT L 347 af 20.12.2013, s. 884).

---

*Artikel 2*

Denne afgørelse træder i kraft på dagen for offentliggørelsen i *Den Europæiske Unions Tidende*.

Den anvendes fra den 11. oktober 2016.

Udfærdiget i Bruxelles, den 11. oktober 2016.

*På Europa-Parlamentets vegne*

M. SCHULZ

*Formand*

*På Rådets vegne*

I. KORČOK

*Formand*

---

**RÅDETS AFGØRELSE (EU) 2016/1859****af 13. oktober 2016****om det sociale trepartstopmøde om vækst og beskæftigelse og om ophævelse af afgørelse 2003/174/EF**

RÅDET FOR DEN EUROPÆISKE UNION HAR —

under henvisning til traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde, særlig artikel 352,

under henvisning til forslag fra Europa-Kommissionen,

efter fremsendelse af udkast til lovgivningsmæssig retsakt til de nationale parlamenter,

under henvisning til godkendelse fra Europa-Parlamentet,

efter en særlig lovgivningsprocedure, og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) I henhold til artikel 3, stk. 3, i traktaten om Den Europæiske Union (TEU) er et af Unionens mål at arbejde for en social markedsøkonomi med høj konkurrenceevne, hvor der tilstræbes fuld beskæftigelse og sociale fremskridt.
- (2) Ved fastlæggelsen og gennemførelsen af sine politikker og aktiviteter tager Unionen hensyn til deres sociale dimension, særlig de krav, der er knyttet til fremme af et højt beskæftigelsesniveau, sikring af passende social beskyttelse, bekæmpelse af social udstødelse samt et højt niveau for uddannelse, erhvervsuddannelse og beskyttelse af menneskers sundhed, jf. artikel 9 i traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde (TEUF).
- (3) Unionen anerkender og fremmer arbejdsmarkedsparternes rolle på EU-plan og letter dialogen mellem dem, samtidig med at den respekterer deres uafhængighed, jf. artikel 152 i TEUF. For at fremme samråd på højt plan med de europæiske arbejdsmarkedsparter om den overordnede strategi, der blev opstillet af Det Europæiske Råd den 23.-24. marts 2000 i Lissabon, blev der ved Rådets afgørelse 2003/174/EF<sup>(1)</sup> indført et socialt trepartstopmøde om vækst og beskæftigelse (»topmødet«). Topmødet anerkendes nu i artikel 152 i TEUF som en integrerende del af den sociale dialog på EU-plan.
- (4) Unionen og dens medlemsstater er forpligtede til at samarbejde inden for rammerne af Europa 2020-strategien, som er en integreret strategi, der har til formål at styrke Unionens potentiale for vækst og job i perioden 2010-2020 (Europa 2020-strategien). Europa 2020-strategien sigter mod øget koordinering af nationale og Unionens politikker. Endvidere har Unionen erkendt behovet for at øge arbejdsmarkedsparternes ejerskab til og involvering i denne strategi for at sætte dem i stand til aktivt at bidrage til gennemførelsen af denne strategis mål.
- (5) Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) nr. 1175/2011<sup>(2)</sup> understreger, at arbejdsmarkedets parter bør inddrages inden for rammerne af det europæiske semester i de væsentligste politiske spørgsmål, når det er relevant, i overensstemmelse med bestemmelserne i TEUF og de nationale retlige og politiske ordninger.
- (6) I sine konklusioner af 28. juni 2013 bemærkede Det Europæiske Råd, at Den Økonomiske og Monetære Unions sociale dimension bør styrkes, og fremhævede i denne sammenhæng arbejdsmarkedsparternes og den sociale dialogs afgørende rolle. Derfor behandlede Kommissionen i sin meddelelse af 2. oktober 2013, som har titlen »Styrkelse af Den Økonomiske og Monetære Unions sociale dimension«, spørgsmålet om fremme af den sociale dialog på nationalt plan og EU-plan, bebudede et forslag om revision af afgørelse 2003/174/EF med henvisning til topmødet som en mulighed for at inddrage arbejdsmarkedets parter i det europæiske semester.

<sup>(1)</sup> Rådets afgørelse 2003/174/EF af 6. marts 2003 om et socialt trepartstopmøde om vækst og beskæftigelse (EUT L 70 af 14.3.2003, s. 31).

<sup>(2)</sup> Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) nr. 1175/2011 af 16. november 2011 om ændring af Rådets forordning (EF) nr. 1466/97 om styrkelse af overvågningen af budgetstillinger samt overvågning og samordning af økonomiske politikker (EUT L 306 af 23.11.2011, s. 12).

- (7) Topmødet har, siden det blev etableret ved afgørelse 2003/174/EF, opfyldt sin vigtigste rolle, som er at fremme samråd på højt plan. Det har bidraget positivt til udviklingen af den sociale dialog på EU-plan under Lissabonstrategien i perioden 2000-2010 og under den nuværende Europa 2020-strategi.
- (8) De europæiske arbejdsmarkedsparter opfordrer i deres fælles erklæring af 24. oktober 2013 om inddragelse af arbejdsmarkedets parter i den europæiske økonomiske styring, der er undertegnet af Den Europæiske Faglige Samarbejdsorganisation (EFS) på arbejdstagernes vegne og af Den Europæiske Arbejdsgiverorganisation (BUSINESSEUROPE), De Offentlige Arbejdsgiveres Europæiske Organisation (CEEP) og Den Europæiske Organisation for Håndværk og Små og Mellemstore Virksomheder (UEAPME) på arbejdsgivernes vegne, til en sammenhængende proces med høring af arbejdsmarkedets parter i forbindelse med det europæiske semester og bekræfter deres støtte til topmødet.
- (9) Topmødets opgaver og sammensætning bør tilpasses for at tage højde for de institutionelle ændringer, som Lissabontraktaten har medført, navnlig oprettelsen af funktionen som formand for Det Europæiske Råd, jf. artikel 15 TEU.
- (10) Denne afgørelse berører ikke, hvordan forholdet mellem arbejdsmarkedsparterne og den sociale dialog er organiseret og fungerer nationalt.
- (11) Til vedtagelse af denne afgørelse indeholder TEUF kun de i artikel 352 TEUF omhandlede beføjelser.
- (12) Afgørelse 2003/174/EF bør derfor ophæves —

VEDTAGET DENNE AFGØRELSE:

#### Artikel 1

#### Funktioner

Det sociale trepartstopmøde om vækst og beskæftigelse skal under overholdelse af TEUF og TEU og under behørig hensyntagen til Unionens institutioners og organers beføjelser sikre løbende samråd mellem Det Europæiske Råd, Rådet, Kommissionen og arbejdsmarkedets parter. Topmødet giver de europæiske arbejdsmarkedsparter mulighed for inden for rammerne af den sociale dialog at bidrage til de forskellige elementer i Unionens strategi for vækst og beskæftigelse. Det bidrager til at lette synergi mellem tiltag fra Det Europæiske Råd, Rådet, Kommissionen og arbejdsmarkedets parter med henblik på fremme af vækst, et højt beskæftigelsesniveau, sikring af passende social beskyttelse, bekæmpelse af social udstødelse, et højt niveau for uddannelse, erhvervsuddannelse og beskyttelse af menneskers sundhed. Til dette formål baserer topmødet sig på forudgående forhandlinger og drøftelser mellem Rådet, Kommissionen og arbejdsmarkedets parter i de forskellige samrådsfora om økonomiske, sociale og beskæftigelsesmæssige spørgsmål.

#### Artikel 2

#### Sammensætning

1. Topmødet består af formanden for henholdsvis Det Europæiske Råd og Kommissionen samt det aktuelle formandskab for Rådet, de to følgende formandskaber og arbejdsmarkedets parterrepræsenteret på højeste plan. Ministrene fra disse tre formandskaber og kommissæren med ansvar for beskæftigelse, sociale anliggender og arbejdsmarkedsforhold deltager også i topmødet. Afhængigt af dagsordenen kan andre ministre fra disse tre formandskaber og andre kommissærer ligeledes anmodes om at deltage i topmødet.
2. Repræsentanterne for arbejdsmarkedets parter fordeles på to lige store delegationer, den ene bestående af ti repræsentanter for arbejdstagerne og den anden bestående af ti repræsentanter for arbejdsgiverne, under hensyntagen til nødvendigheden af at sikre ligevægt mellem kønnene.

3. Begge delegationer består af repræsentanter for de europæiske tværfaglige organisationer, som enten repræsenterer generelle interesser eller mere specifikke interesser hos tilsynsførende eller ledende medarbejdere samt små og mellemstore virksomheder på europæisk plan.

Den tekniske koordinering varetages for arbejdstagerdelegationens vedkommende af Den Europæiske Faglige Samarbejdsorganisation (EFS) og for arbejdsgiverdelegationens vedkommende af Den Europæiske Arbejdsgiverorganisation (BUSINESSEUROPE). EFS og BUSINESSEUROPE sikrer sig, at der i deres bidrag tages fuldt hensyn til særorganisationernes og sektororganisationernes synspunkter, og lader i relevante tilfælde repræsentanter for nogle af disse organisationer indgå i deres delegationer.

#### Artikel 3

#### Forberedelse

1. Rådet, Kommissionen og de tværfaglige arbejdstager- og arbejdsgiverorganisationer, der deltager i topmødet, fastsætter i fællesskab dagsordenen for topmødet. I denne forbindelse afholdes der forberedende møder mellem Rådet og Kommissionen, EFS og BUSINESSEUROPE.
2. Rådet (beskæftigelse, socialpolitik, sundhed og forbrugerpolitik) drøfter spørgsmålene på dagsordenen, om nødvendigt på grundlag af bidrag fra dets forberedende organer.
3. Kommissionen varetager topmødets sekretariat. Sekretariatet sørger navnlig for, at dokumenter udsendes i god tid. Med henblik på forberedelsen og tilrettelæggelsen af møder etablerer sekretariatet relevante kontakter med EFS og BUSINESSEUROPE, som er ansvarlige for koordination af deres respektive delegationer.

#### Artikel 4

#### Funktion

1. Topmødet afholdes mindst to gange om året. Møderne afholdes før Det Europæiske Råds forårs- og efterårsmøde.
2. Topmødet afholdes under forsæde af formanden for Det Europæiske Råd og Kommissionens formand i fællesskab med deltagelse af det aktuelle formandskab for Rådet.
3. De to formænd indkalder til topmøde på eget initiativ i samråd med arbejdsmarkedets parter.
4. Formanden for Det Europæiske Råd aflægger rapport om drøftelserne på og resultaterne af topmødet til Det Europæiske Råd.

#### Artikel 5

#### Underretning

De to formænd udarbejder i fællesskab en sammenfatning af drøftelserne på topmødet med henblik på underretning af de relevante rådssammensætninger, Europa-Parlamentet og offentligheden herom.

#### Artikel 6

#### Ophævelse

Afgørelse 2003/174/EF ophæves med virkning fra den 21. oktober 2016.

*Artikel 7***Ikrafttræden**

Denne afgørelse træder i kraft dagen efter offentliggørelsen i *Den Europæiske Unions Tidende*.

Udfærdiget i Luxembourg, den 13. oktober 2016.

På Rådets vegne

J. RICHTER

Formand

---



**RÅDETS AFGØRELSE (EU) 2016/1860****af 17. oktober 2016****om beskikkelse af to medlemmer af og en suppleant til Regionsudvalget efter indstilling fra Den Italienske Republik**

RÅDET FOR DEN EUROPÆISKE UNION HAR —

under henvisning til traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde, særlig artikel 305,

under henvisning til indstilling fra den italienske regering, og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) Rådet vedtog den 26. januar 2015, den 5. februar 2015 og den 23. juni 2015 afgørelse (EU) 2015/116 <sup>(1)</sup>, (EU) 2015/190 <sup>(2)</sup> og (EU) 2015/994 <sup>(3)</sup> om beskikkelse af medlemmer af og suppleanter til Regionsudvalget for perioden fra den 26. januar 2015 til den 25. januar 2020. Den 16. december 2015 trådte Antonio DECARO i stedet for Ignazio MARINO som medlem og Andrea BALLARÈ i stedet for Antonio DECARO som suppleant, jf. Rådets afgørelse (EU) 2015/2361 <sup>(4)</sup>. Den 21. april 2016 blev Mauro D'ATTIS genbeskikket til Regionsudvalget med henblik på sit nye mandat, jf. Rådets afgørelse (EU) 2016/643 <sup>(5)</sup>. Den 12. september 2016 blev Andrea BALLARÈ genbeskikket til Regionsudvalget med henblik på sit nye mandat, jf. Rådets afgørelse (EU) 2016/1670 <sup>(6)</sup>.
- (2) Der er blevet to pladser ledige som medlem af Regionsudvalget, efter at Mauro D'ATTIS' og Antonio DECAROs mandatperioder er udløbet.
- (3) Der er blevet en plads ledig som suppleant, efter at Andrea BALLARÈ er blevet beskikket som medlem af Regionsudvalget —

VEDTAGET DENNE AFGØRELSE:

*Artikel 1*

Følgende beskikkes herved til Regionsudvalget for den resterende del af mandatperioden, dvs. indtil den 25. januar 2020:

a) som medlemmer:

— Mauro D'ATTIS, *Consigliere del Comune di Brindisi (BR)* (ændret mandat)— Andrea BALLARÈ, *Consigliere del Comune di Novara (NO)*,

og

b) som suppleant:

— Antonio DECARO, *Sindaco del Comune di Bari (BA)*.

<sup>(1)</sup> Rådets afgørelse (EU) 2015/116 af 26. januar 2015 om beskikkelse af medlemmer af og suppleanter til Regionsudvalget for perioden fra den 26. januar 2015 til den 25. januar 2020 (EUT L 20 af 27.1.2015, s. 42).

<sup>(2)</sup> Rådets afgørelse (EU) 2015/190 af 5. februar 2015 om beskikkelse af medlemmer af og suppleanter til Regionsudvalget for perioden fra den 26. januar 2015 til den 25. januar 2020 (EUT L 31 af 7.2.2015, s. 25).

<sup>(3)</sup> Rådets afgørelse (EU) 2015/994 af 23. juni 2015 om beskikkelse af medlemmer af og suppleanter til Regionsudvalget for perioden fra den 26. januar 2015 til den 25. januar 2020 (EUT L 159 af 25.6.2015, s. 70).

<sup>(4)</sup> Rådets afgørelse (EU) 2015/2361 af 16. december 2015 om beskikkelse af et italiensk medlem af og en italiensk suppleant til Regionsudvalget (EUT L 331 af 17.12.2015, s. 29).

<sup>(5)</sup> Rådets afgørelse (EU) 2016/643 af 21. april 2016 om beskikkelse af et medlem af Regionsudvalget som foreslået af Den Italienske Republik (EUT L 108 af 23.4.2016, s. 35).

<sup>(6)</sup> Rådets afgørelse (EU) 2016/1670 af 12. september 2016 om beskikkelse af et medlem af og to suppleanter til Regionsudvalget efter indstilling fra Den Italienske Republik (EUT L 249 af 16.9.2016, s. 37).

*Artikel 2*

Denne afgørelse træder i kraft på dagen for vedtagelsen.

Udfærdiget i Luxembourg, den 17. oktober 2016.

*På Rådets vegne*  
L. SÓLYMOS  
*Formand*

---

**KOMMISSIONENS GENNEMFØRELSESAFGØRELSE (EU) 2016/1861****af 14. oktober 2016****om ændring af gennemførelsesafgørelse 2012/830/EU om et supplerende tilskud til medlemsstaternes programmer for 2012 for fiskerikontrol, -inspektion og -overvågning***(meddelt under nummer C(2016) 6477)***(Kun den bulgarske, den danske, den engelske, den finske, den franske, den græske, den italienske, den lettiske, den litauiske, den maltesiske, den nederlandske, den polske, den portugisiske, den spanske, den svenske og den tyske udgave er autentiske)**

EUROPA-KOMMISSIONEN HAR —

under henvisning til traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde,

under henvisning til Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) nr. 508/2014 af 15. maj 2014 om Den Europæiske Hav- og Fiskerifond og om ophævelse af Rådets forordning (EF) nr. 2328/2003, (EF) nr. 861/2006, (EF) nr. 1198/2006 og (EF) nr. 791/2007 samt Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) nr. 1255/2011 <sup>(1)</sup>, særlig artikel 129, stk. 2,under henvisning til Rådets forordning (EF) nr. 861/2006 af 22. maj 2006 om EU-finansieringsforanstaltninger til gennemførelse af den fælles fiskeripolitik og havretten <sup>(2)</sup>, særlig artikel 21, og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) Medlemsstaterne har i henhold til artikel 20 i forordning (EF) nr. 861/2006 sendt Kommissionen deres fiskerikontrolprogrammer for 2012 og ansøgninger om EU-tilskud til udgifterne til gennemførelse af projekterne i disse programmer.
- (2) Ved gennemførelsesafgørelse 2012/830/EU <sup>(3)</sup> fastsatte Kommissionen maksimumsbeløb pr. projekt og satser for EU-tilskuddet inden for beløbsgrænserne i artikel 15 i forordning (EF) nr. 861/2006 og fastsatte betingelser for ydelse af et sådant tilskud.
- (3) I henhold til artikel 2 i gennemførelsesafgørelse 2012/830/EU skal medlemsstaterne foretage alle betalinger, som de anmoder om refusion af, senest den 30. juni 2016, og betalinger, som medlemsstaterne foretager efter denne dato, er ikke refusionsberettigede.
- (4) Flere medlemsstater meddelte i første halvår af 2016 Kommissionen, at de har haft vanskeligt ved at overholde denne frist som følge af finanskrisen og tekniske vanskeligheder.
- (5) Med henblik på at sikre, at medlemsstaterne fortsat er i stand til at gennemføre projekterne og ikke opgiver dem som følge af afbrydelser i refusionerne fra Kommissionen i andet halvår af 2016, bør den frist, der er fastsat i artikel 2 i gennemførelsesafgørelse 2012/830/EU, forlænges til den 31. marts 2017 med tilbagevirkende kraft fra den 1. juli 2016.
- (6) Gennemførelsesafgørelse 2012/830/EU bør derfor ændres.
- (7) Foranstaltningerne i denne afgørelse er i overensstemmelse med udtalelse fra Komitéen for Fiskeri og Akvakultur —

<sup>(1)</sup> EUT L 149 af 20.5.2014, s. 1.<sup>(2)</sup> EUT L 160 af 14.6.2006, s. 1.<sup>(3)</sup> Kommissionens gennemførelsesafgørelse 2012/830/EU af 7. december 2012 om et supplerende tilskud til medlemsstaternes programmer for 2012 for fiskerikontrol, -inspektion og -overvågning (EUT L 356 af 22.12.2012, s. 78).

VEDTAGET DENNE AFGØRELSE:

*Artikel 1*

Artikel 2, første punktum, i gennemførelsesafgørelse 2012/830/EU affattes således:

»Medlemsstaterne foretager alle betalinger, som de anmoder om refusion af, senest den 31. marts 2017.«

*Artikel 2*

Denne afgørelse anvendes fra den 1. juli 2016.

*Artikel 3*

Denne afgørelse er rettet til Kongeriget Belgien, Republikken Bulgarien, Kongeriget Danmark, Forbundsrepublikken Tyskland, Irland, Den Helleniske Republik, Kongeriget Spanien, Den Franske Republik, Den Italienske Republik, Republikken Letland, Republikken Litauen, Republikken Malta, Kongeriget Nederlandene, Republikken Østrig, Republikken Polen, Den Portugisiske Republik, Republikken Finland, Kongeriget Sverige og Det Forenede Kongerige Storbritannien og Nordirland.

Udfærdiget i Bruxelles, den 14. oktober 2016.

*På Kommissionens vegne*  
Karmenu VELLA  
*Medlem af Kommissionen*

---

## III

(Andre retsakter)

## DET EUROPÆISKE ØKONOMISKE SAMARBEJDSOMRÅDE

## EFTA-TILSYNSMYNDIGHEDENS BESLUTNING

Nr. 36/16/KOL

af 9. februar 2016

om delvist at ophæve beslutning nr. 227/04/KOL for så vidt angår Islands status med hensyn til egtvedsyge (VHS) [2016/1862]

EFTA-TILSYNSMYNDIGHEDEN HAR —

under henvisning til den i punkt 5a i del 4.1 i kapitel I i bilag I til EØS-aftalen omhandlede retsakt (Rådets direktiv 2006/88/EF af 24. oktober 2006 om dyresundhedsbestemmelser for akvakulturdyr og produkter deraf og om forebyggelse og bekæmpelse af visse sygdomme hos vanddyr<sup>(1)</sup>), som tilpasset til EØS-aftalen ved punkt 4.d i protokol 1 hertil og artikel 1, stk. 2, og artikel 3, i protokol 1 til tilsyns- og domstolsaftalen,

under henvisning til EFTA-Tilsynsmyndighedens (herefter »Tilsynsmyndigheden«) beslutning nr. 494/13/KOL af 11. december 2013 om bemyndigelse til det medlem af kollegiet, der har særligt ansvar for dyre- og plantesundhed, til at træffe visse beslutninger på dette område (dokumentnummer 683826), og

ud fra følgende betragtninger:

Ved beslutning nr. 227/04/KOL anerkendte Tilsynsmyndigheden, at alle fastlands- og kystområder i Island var fri for infektiøs hæmatopoietisk nekrose (IHN) og egtvedsyge (VHS).

Den 23. oktober 2015 indgav Island via systemet for anmeldelse af dyresygdomme en anmeldelse af et udbrud af VHS i stenbidere i naturen, der anvendes som gydefisk i Landnamsholf-regionen. Yderligere oplysninger om de trufne foranstaltninger blev fremsendt ved brev af 13. november 2015 (dokumentnr. 780869, IS ref. ANR15110004/20.5).

Henset til ovenstående bør Islands status som VHS-fri som anerkendt ved beslutning nr. 227/04/KOL annulleres.

Der ikke er sket ændringer for så vidt angår Islands status med hensyn til IHN.

Det er derfor hensigtsmæssigt at ophæve beslutning nr. 227/04/KOL udelukkende for så vidt angår Islands VHS-status.

Denne beslutning er i overensstemmelse med den udtalelse, som EFTA-udvalget for dyre- og plantesundhed har afgivet.

VEDTAGET DENNE AFGØRELSE:

1. Afgørelse nr. 227/04/KOL ophæves for så vidt angår Islands status med hensyn til egtvedsyge.
2. Afgørelse nr. 227/04/KOL er fortsat gældende for så vidt angår Islands status med hensyn til infektiøs hæmatopoietisk nekrose (IHN)

<sup>(1)</sup> EUT L 328 af 24.11.2006, s. 14.

3. Denne beslutning er rettet til Island.

Udfærdiget i Bruxelles, den 9. februar 2016.

*På EFTA-Tilsynsmyndighedens vegne*

Helga JÓNSDÓTTIR

*Medlem af kollegiet*

Carsten ZATSCHLER

*Direktør*

---

## EFTA-TILSYNSMYNDIGHEDENS BESLUTNING

Nr. 58/16/KOL-D

af 3. marts 2016

**om at godkende nationale foranstaltninger, som Norge har truffet til begrænsning af virkningerne af Gyrodactylus salaris, og om at ophæve beslutning nr. 298/08/KOL og nr. 299/08/KOL [2016/1863]**

EFTA-TILSYNSMYNDIGHEDEN HAR —

under henvisning til den i punkt 5a i del 4.1, i kapitel I, i bilag I til EØS-aftalen omhandlede retsakt (Rådets direktiv 2006/88/EF af 24. oktober 2006 om dyresundhedsbestemmelser for akvakulturdyr og produkter deraf og om forebyggelse og bekæmpelse af visse sygdomme hos vanddyr<sup>(1)</sup>) som tilpasset til EØS-aftalen ved punkt 4 d) i protokol 1 hertil og artikel 1, stk. 2, og artikel 3, i protokol 1 til tilsyns- og domstolsaftalen,

under henvisning til EFTA-Tilsynsmyndighedens (herefter »Tilsynsmyndigheden«) beslutning nr. 494/13/KOL af 11. december 2013 om bemyndigelse til det medlem af kollegiet, der har særligt ansvar for dyre- og plantesundhed, til at træffe visse beslutninger og foranstaltninger (dokumentnummer 683826), og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) Ved EFTA-Tilsynsmyndighedens beslutning nr. 298/08/KOL<sup>(2)</sup> blev der udpeget sygdomsfrie zoner og fastsat supplerende garantier med hensyn til Gyrodactylus salaris for Norge i medfør af artikel 13 i Rådets direktiv 91/67/EØF<sup>(3)</sup> og artikel 5 i Kommissionens beslutning 2004/453/EF<sup>(4)</sup>.
- (2) Ifølge beslutning nr. 298/08/KOL kan Norge kræve supplerende garantier for sendinger af levende akvakulturfisk af modtagelige arter bestemt til opdræt, som skal føres ind i de zoner, der er berørt af beslutningen. De supplerende garantier består i, at de pågældende sendinger skal stamme fra et område med en sundhedsstatus, der svarer til bestemmelsesstedets.
- (3) Direktiv 2006/88/EF ophævede og afløste direktiv 91/67/EØF. I direktiv 2006/88/EF var det ligeledes fastsat, at beslutning 2004/453/EF fortsat skulle gælde indtil vedtagelsen af de nødvendige bestemmelser i henhold til det pågældende direktiv. Sådanne bestemmelser blev vedtaget ved Kommissionens afgørelse 2010/221/EU<sup>(5)</sup>, der også endeligt ophævede beslutning 2004/453/EF<sup>(6)</sup>. Beslutning nr. 298/08/KOL bør derfor ophæves og erstattes.
- (4) Det er i artikel 43 i direktiv 2006/88/EF fastsat, at en EØS-stat kan træffe foranstaltninger til at forebygge indslæbning af eller til at bekæmpe sygdomme, der ikke er opført i del II i bilag IV til direktivet, og som udgør en betydelig risiko for sundhedssituationen for akvakulturdyr eller vildtlevende vanddyr i den pågældende stat. Disse foranstaltninger må ikke gå ud over, hvad der er hensigtsmæssigt og nødvendigt for at forebygge indslæbning af eller til at bekæmpe de pågældende sygdomme.
- (5) Norge havde ifølge beslutning nr. 298/08/KOL ret til at kræve supplerende garantier, og har givet Tilsynsmyndigheden oplysninger om sygdomssituationen med hensyn til Gyrodactylus salaris. Ved skrivelse af 6. oktober 2015 (dokument nr. 775798, NO, ref. 2015/193600) fremlagde Norge ajourførte oplysninger om de nationale foranstaltninger med hensyn til Gyrodactylus salaris. Med de fremlagte oplysninger blev det hensigtsmæssige og nødvendige i at opretholde nationale foranstaltninger i form af krav til markedsføring, import og transit i overensstemmelse med artikel 43 i direktiv 2006/88/EF påvist.
- (6) Derfor bør Norge, som ifølge beslutning nr. 298/08/KOL har ret til at kræve supplerende garantier i forbindelse med indførsel af akvakulturdyr af modtagelige arter til godkendte sygdomsfrie områder eller områder, der er omfattet af godkendte bekæmpelses- eller udryddelsesprogrammer, fortsat kunne anvende disse foranstaltninger som nationale foranstaltninger, der er godkendt i overensstemmelse med artikel 43 i direktiv 2006/88/EF.

<sup>(1)</sup> EUT L 328 af 24.11.2006, s. 14.

<sup>(2)</sup> EFTA-Tilsynsmyndighedens beslutning nr. 298/08/KOL af 21. maj 2008 om sygdomsfrie zoner og supplerende garantier for Gyrodactylus salaris for Norge (EUT L 268 af 9.10.2008, s. 37).

<sup>(3)</sup> Rådets direktiv af 28. januar 1991 om dyresundhedsmæssige betingelser for afsætning af akvakulturdyr og -produkter (EFT L 46 af 19.2.1991, s. 1).

<sup>(4)</sup> Kommissionens beslutning 2004/453/EF af 29. april 2004 om gennemførelse af Rådets direktiv 91/67/EØF for så vidt angår foranstaltninger mod visse sygdomme hos akvakulturdyr (EUT L 156 af 30.4.2004, s. 5)

<sup>(5)</sup> Kommissionens afgørelse 2010/221/EU af 15. april 2010 om godkendelse af nationale foranstaltninger til begrænsning af virkningerne af visse sygdomme hos akvakulturdyr og vildtlevende vanddyr i overensstemmelse med artikel 43 i Rådets direktiv 2006/88/EF (EUT L 98 af 20.4.2010, s. 7).

<sup>(6)</sup> Der er henvist til retsaktens i kapitel 1, del 4.2, punkt 94, i bilag I til EØS-aftalen.

- (7) De nationale foranstaltninger, der godkendes ved denne beslutning, bør kun anvendes, så længe det er hensigtsmæssigt og nødvendigt. Norge bør derfor sende en årlig rapport til Kommissionen om den måde, de nationale foranstaltninger fungerer på.
- (8) Enhver mistanke om forekomst af *Gyrodactylus salaris* i Norge, bortset fra de områder, der er opført som sygdomsfri i bilaget til denne beslutning, bør undersøges, og der bør under undersøgelsen gælde flytningsrestriktioner for at beskytte andre EØS-stater, der har godkendte nationale foranstaltninger vedrørende *Gyrodactylus salaris*. Desuden bør en eventuel efterfølgende bekræftelse af sygdomsforekomsten meddeles EFTA-Tilsynsmyndigheden og de øvrige EØS-stater for at lette den nødvendige revurdering af de godkendte nationale foranstaltninger.
- (9) Af hensyn til klarheden bør beslutning nr. 298/08/KOL udtrykkeligt ophæves.
- (10) EFTA-Tilsynsmyndigheden godkendte endvidere i sin beslutning nr. 299/08/KOL <sup>(1)</sup> det norske program for bekæmpelse og udryddelse af bakteriel nyresygdom (BKD). Ved skrivelse af 6. oktober 2015 (dokument nr. 775798) meddelte Norge Tilsynsmyndigheden, at programmet for bekæmpelse og udryddelse af BKD var blevet indstillet. Beslutning nr. 299/08/KOL bør derfor ophæves.
- (11) De i denne beslutning fastsatte foranstaltninger er i overensstemmelse med den udtalelse, som EFTA's Veterinærkomité har afgivet.

VEDTAGET DENNE BESLUTNING:

#### Artikel 1

### **Godkendelse af visse nationale foranstaltninger til begrænsning af virkningerne af visse sygdomme, som ikke er opført i del II af bilag IV til direktiv 2006/88/EF**

1. Norge skal med undtagelse af de områder, der er opført i bilaget til denne beslutning, betragtes som fri for *Gyrodactylus salaris*.
2. Norge kan kræve, at følgende sendinger ved indførsel til et sygdomsfrit område overholder kravene i litra a) og b) med hensyn til de områder, der anses for at være fri for *Gyrodactylus salaris*.
  - a) sendinger af akvakulturdyr bestemt til opdræt, genudlægningsområder, lystfiskesøer (put and take-fiskeri), åbne pryddyranslæg og udsætning skal opfylde:
    - i) markedsføringskravene i artikel 8a i Kommissionens forordning (EF) nr. 1251/2008 <sup>(2)</sup>
    - ii) importkravene i artikel 10 i forordning (EF) nr. 1251/2008
    - iii) transit- og oplagringskravene i artikel 16 i forordning (EF) nr. 1251/2008
  - b) sendinger af vandlevende pryddyr bestemt til lukkede pryddyranslæg skal opfylde:
    - i) importkravene i artikel 11 i forordning (EF) nr. 1251/2008
    - ii) transit- og oplagringskravene i artikel 16 i forordning (EF) nr. 1251/2008.

#### Artikel 2

### **Rapportering**

1. Senest den 30. april hvert år forelægger Norge en rapport til EFTA-Tilsynsmyndigheden om de godkendte nationale foranstaltninger, der er omhandlet i artikel 1.
2. De rapporter, der er omhandlet i stk. 1, skal være i overensstemmelse med kravene i artikel 4 i afgørelse 2010/221/EU.

<sup>(1)</sup> EFTA-Tilsynsmyndighedens beslutning nr. 299/08/KOL af 21. maj 2008 om godkendelse af programmet for bekæmpelse og udryddelse af bakteriel nyresygdom forelagt af Norge (EUT L 257 af 25.9.2008, s. 16).

<sup>(2)</sup> Kommissionens forordning (EF) nr. 1251/2008 af 12. december 2008 om gennemførelse af Rådets direktiv 2006/88/EF for så vidt angår betingelser og udstedelse af certifikat ved omsætning og import til Fællesskabet af akvakulturdyr og produkter deraf og om fastlæggelse af en liste over vektorarter (EUT L 337 af 16.12.2008, s. 41).



*Artikel 3***Mistanke om og påvisning af sygdomme i sygdomsfrie områder**

1. Har Norge mistanke om forekomst af en sygdom i et område, der i samme bilag er anført som sygdomsfrit område med hensyn til *Gyrodactylus salaris*, træffer Norge foranstaltninger, som mindst svarer til dem, der er fastlagt i artikel 28, artikel 29, stk. 2, 3 og 4, og artikel 30 i direktiv 2006/88/EF.
2. Bekræfter den epizootiske undersøgelse forekomsten af den i stk. 1 omhandlede sygdom, underretter Norge EFTA-Tilsynsmyndigheden og de øvrige EØS-stater herom samt om eventuelle foranstaltninger, der er truffet for at begrænse og bekæmpe sygdommen.

*Artikel 4***Ophævelse**

Beslutning nr. 298/08/KOL og nr. 299/08/KOL ophæves.

*Artikel 5***Adressater**

Denne beslutning er rettet til Kongeriget Norge.

Udfærdiget i Bruxelles, den 3. marts 2016.

*På EFTA-Tilsynsmyndighedens vegne*

Helga JÓNSDÓTTIR  
*Medlem af kollegiet*

Carsten ZATSCHLER  
*Direktør*

—

## BILAG

Inficerede afvandingsområder	Fylke
Skibotnelva	Troms
Signaldalselva	Troms
Kitdalselva	Troms
Ranaelva	Nordland
Leirelva	Nordland
Ranelva	Nordland
Drevja	Nordland
Fusta	Nordland
Vefsna	Nordland
Hundåla	Nordland
Halsanelva	Nordland
Hestdalselva	Nordland
Dagsvikelva	Nordland
Nylandselva	Nordland
Batnfjordselva	Møre og Romsdal
Driva	Møre og Romsdal
Litledalselva	Møre og Romsdal
Usma (Øksendalselva)	Møre og Romsdal
Henselva	Møre og Romsdal
Rauma	Møre og Romsdal
Innfjordelva	Møre og Romsdal
Skorga	Møre og Romsdal
Måna (Måndalselva)	Møre og Romsdal
Breidvikelva	Møre og Romsdal
Lærdalselva	Sogn og Fjordane
Drammenselva	Buskerud
Lierelva	Buskerud
Vesleelva (Sandeelva)	Vestfold



ISSN 1977-0634 (elektronisk udgave)  
ISSN 1725-2520 (papirudgave)



**Den Europæiske Unions Publikationskontor**  
2985 Luxembourg  
LUXEMBOURG

**DA**